

Neues Schlesisches Tageblatt

Unabhängige Tageszeitung.

Redaktion und Hauptgeschäftsstelle, Bielsko, Bilsudskiego 18, Tel. 1029. Geschäftsstelle Katowice, ul. Mysłowa 45-8. Erscheinungsweise: täglich morgens. Betriebsstörungen begründen keinerlei Anspruch auf Rückerstattung des Bezugspreises. Bankkonto: Schlesische Eskomptebank, Bielsko. Bezugspreis ohne Zusendung Bl. 4.— monatl. (mit illustrierter Sonntags-

beilage „Die Welt am Sonntag“ Bl. 5.50), mit portofreier Zustellung Bl. 4.50, (mit Illustr., Sonntagsbeilage Bl. 6.—). Anzeigenpreis: im Anzeigenteil die 8 mal gespaltene Millimeterzeile 16 Groschen, im Reklameteil die 8 mal gespaltene Millimeterzeile 32 Groschen (Bei Wiederholung Rabatt).

3. Jahrgang.

Donnerstag, den 23. Oktober 1930.

Nr. 286.

Sozialsparkassen in Polen.

Die Idee der Umwandlung der Krankenkassen in Sozialsparkassen, für die sich u. a. Gustav Harz in seinem Buche: „Zwänge der deutschen Sozialpolitik“ einsetzt, zielt darauf ab, die Tätigkeit der Sozialversicherung zu kommerzialisieren und vor allem dem Versicherten die von ihm gezahlten Beiträge auch dann zugute kommen zu lassen, wenn er nicht krank wird. Die Zahlung der Krankenkassenbeiträge wird ersetzt durch eine jedem Angestellten gesetzlich auferlegte Sparpflicht; genau wie bei der Krankenkasse ist der Angestellte verpflichtet allmonatlich von seinem Gehalt einen gewissen Prozentsatz einzuzahlen; der Unterschied aber besteht darin, daß die eingezahlten Beträge auf Zinsen gelegt werden, und nach Ablauf einer bestimmten Zeit, bei Erreichung der Altersgrenze, dem Sparer in voller Höhe zuzüglich Zinsen und Zinseszinsen ausgezahlt werden. Bis zur Erreichung dieser Altersgrenze ist die Auszahlung des Sparkapitals gesperrt; nur wenn der Sparer oder eines seiner Familienmitglieder krank wird, erhält er die zur Pflege und zur Bestreitung der Arztkosten erforderliche Summe ausgezahlt. Somit vertritt die Sozialsparkasse nicht nur die Krankenkasse, sondern auch die Alters- und Invalidenversicherung. Darüber hinaus aber auch die bisher in verschiedenen Instituten durchgeführten anderen Zweige der Sozialversicherung, wie die gegenwärtige Arbeitslosigkeit und Unglücksfälle. Denn es ist vorgesehen, daß auch bei derartigen Vorkommnissen von der Sparkasse Unterstützung gezahlt wird. Man hat auf Grund der bisher bei der Sozialversicherung gemachten Erfahrungen berechnet, daß bei zweckmäßiger Bewertung der einfließenden Mittel durch die Sozialsparkasse dem Sparer im Augenblick der Erreichung der Altersgrenze (60 Jahre) trotz der vielfachen Auszahlungen ein ansehnliches Kapital zur Verfügung steht, das nicht nur seinen Lebensabend sichert, sondern es ihm sogar möglich macht, seinen Kindern ein gewisses Vermögen zu hinterlassen.

Ueber das Für und Wider dieses Sozialsparkassensystems ist in Deutschland ein heftiger Meinungsaustrausch entbrannt und sind gegen seine Einführung von bedeutenden Fachleuten ernste Bedenken erhoben worden. Bei allen derartigen Unternehmungen aber kann nur die Praxis das letzte Wort über ihre Zweckmäßigkeit sprechen; auch die Krankenkassen haben sich in ihrer praktischen Auswirkung ganz anders dargestellt, als es nach der ursprünglichen Idee und den aufgestellten Berechnungen zu erwarten war. Daher ist der Gedanke keineswegs von der Hand zu weisen, nach den mit der Sozialversicherung gemachten trübten Erfahrungen diese neue Idee der Sozialsparkasse in der Praxis zu erproben.

In einem solchen praktischen Versuch ist man nun, wie der Wirtschaftsdiener für Handel und Gewerbe in Polen schreibt, bei uns in Polen gegangen. Die Industrie- und Handelskammer in Sosnowitz hat ein Projekt ausgearbeitet, nach dem, genau analog der von Harz aufgestellten Idee, die gesamte Sozialversicherung durch Einführung von Zwangssparkonten bei der Postsparkasse (Pocztowa Kasa Oszczędności) ersetzt werden soll. Dieses Projekt wurde auf dem Lemberg Kongress der Industrie- und Handelskammern Polens vorgelegt, von der Sektion für Sozialfürsorge begutachtet und darauf in seinem Grundzügen durch das Plenum des Kongresses angenommen. Es soll nun in Form einer Resolution dem Minister für Arbeit und soziale Fürsorge vorgelegt werden.

Wie verlautet, besteht in der Regierung ein lebhaftes Interesse für dieses Projekt. Der bekannte Vorsitzende der Warschauer Industrie- und Handelskammer, Minister Alarner, hat bereits mit dem Handelsminister und dem Minister für Arbeit und soziale Fürsorge unter Hinzuziehung des Vorsitzenden der Postsparkasse, Dr. Gruber, in mehreren Besprechungen darüber verhandelt, und den Auftrag erhalten, es unter Berücksichtigung der notwendigen technischen und formalen Einzelheiten zu ergänzen. Es wäre außerordentlich zu begrüßen, wenn die Regierung sich endlich zu einer Reform der Kranken- und überorganisierten Sozialversicherung entschließen würde. Es wäre ein Zeichen, daß man auch bei uns in Polen gesunden Reformideen sein Ohr nicht verschließt.

Erklärung des Botschafters Filipowicz.

New York, 22. Oktober. Unmittelbar nach seiner Ankunft mit dem Dampfer „Aquitania“ in New York hat der Botschafter der polnischen Republik Filipowicz folgende Erklärung abgegeben:

„Mit großem Staunen und mit Empörung habe ich eben beim Aussteigen den Bericht des Berliner Korrespondenten der „New York Herald Tribune“, John Elliott, über die Lage im südöstlichen Klempolen gelesen. Dieser in tatsächlicher Hinsicht unrichtige, tendenziöse und in seinem Wesen feindselige Bericht steht einzig in seiner Art in der ganzen Geschichte der Journalistik. Mit voller Aufrichtigkeit — die ich als Grundlage freundschaftlicher Beziehungen unter Menschen betrachte — muß ich feststellen, daß ein derartiger Bericht in einer Zeitung wie die „New York Herald Tribune“ erschienen ist, die so wohl bekannt ist durch die ernsten Ziele, denen sie dient und die Objektivität ihrer Informationen. Der Bericht des Herrn Elliott wimmelt von Behauptungen, die seiner Bestätigung bedürfen, da die Unhaltbarkeit derselben offensichtlich ist. Die Verhaftung von 200.000 Personen auf einem Gebiete, daß so groß wie zum Beispiel Newhampshire ist, ist natürlich eine technische Un-

möglichkeit sowie auch die Behauptung, daß hier Eskadronen Kavallerie oder 500 Menschen die Straßentraktion gegen eine Bevölkerung von 3 Millionen durchführten, dieser Bevölkerung solche Beiden zugefügt haben, daß sie die Leiden, die diese Bevölkerung während des Weltkrieges durchgemacht hat, übertreffen. Ich glaube, daß es nicht notwendig ist noch weitere Beispiele solcher grundloser Unklugheiten anzuführen, die Herr Elliott gegen die polnische Verwaltung, gegen die polnische Armee und das polnische Volk erhoben hat. Polen ist auf der ganzen Welt durch seinen Liberalismus und seine Toleranz im Verhältnis zu den anderen nationalen Minderheiten bekannt. Diese Toleranz hat schon wiederholt der Völkerverbund mit voller Anerkennung und mit vollem Lobe hervorgehoben. Der Artikel des Herrn Elliott basiert auf bewusster Unwahrheit. Bei dieser Gelegenheit habe ich die Korrespondenten aller amerikanischen Zeitungen, die die sich bietende Gelegenheit benützen wollen, zu einem Besuch von Polen ein und versichere sie, daß die polnische Regierung ihnen alle möglichen Erleichterungen verschaffen wird, damit sie sich mit der Situation im südöstlichen Klempolen bekannt machen können.

Bukarester Agrarkonferenz beendet.

Bukarest, 22. Oktober. Die Agrarkonferenz in der rumänischen Hauptstadt wurde gestern beendet. Vertreten waren Bulgarien, Ungarn, Polen, Rumänien, die Tschechoslowakei, Südslawien sowie Estland und Lettland. Die Konferenz nahm unter anderem einen polnischen Antrag an, durch welchen ein ständiger Ausschuß geschaffen werden soll. Dieser ständige wirtschaftliche Studienausschuß soll die Führung unter den Mitgliedsstaaten bei der Durchführung gemeinsamer Beschlüsse aufrecht erhalten. Außerdem soll

durch diesen Ausschuß eine gleichmäßige Politik der Mitgliedsstaaten auf internationalem wirtschaftlichem Gebiet gesichert werden. Der Ausschuß soll einmal jährlich zusammenzutreten. Hinsichtlich des besseren Problems wird in dem Beschluß der Bukarester Agrarkonferenz zum Ausdruck gebracht, daß nur durch Zusammenarbeit der wichtigsten auch der überseeischen Erzeugungsländer ein befriedigendes Ergebnis erzielt werden könne.

Manifestationsversammlungen in Oswiencim und Brzeszce.

Am Sonntag haben in Oswiencim und Brzeszce große Kundgebungen zu Ehren Marschall Piłsudskis stattgefunden. Zu der Versammlung in Oswiencim erschienen große Massen der Bevölkerung aus allen Kreisen der Stadt und Umgebung, der vollständige Gemeinderat, Delegationen vieler örtlicher sozialer Organisationen und Vereine, gewesene Militärs, die der Föderation polnischer Verbände der Vaterlandsverteidiger angehören, die Feuerwehr aus dem ganzen Bezirk und die Landbevölkerung.

Zur Versammlung in Brzeszce waren zahlreiche Bergarbeiter mit ihren Kapellen erschienen.

Im Namen der Wojewodschaftsverwaltung der Föderation sprach Ludwig Strojek, der Vizepräsident des Kreisverbandes der Legionäre. Es wurde einstimmig eine Resolution beschlossen, durch welche in Worten der Empörung das versuchte Attentat auf das Leben des Obersten Feldherrn gebrandmarkt wurde. Unter großen Ovationen beschloß man an Marschall Piłsudski ein Glückwunschtelegramm abzusenden.

Versammlung der Mitglieder der Liga Morska in Gdynia.

Von der Zeit vom 25. bis 27. ds. findet in Gdynia die Generalversammlung der Mitglieder der Liga Morska (See- und Flußflüge) der ganzen Republik statt. Es sollen zu denselben 150 Delegierte erscheinen. Zum Kom-

missär des Kongresses wurde das Mitglied der Verwaltung der Abteilung der Liga in Gdynia, Abokat Marjan Wiecicha, gewählt.

Ernennung eines Kommissärs für die Krankenkasse in Czenstochau.

Die Direktion des Versicherungsamtes in Lemberg hat den Babislaus Matulla, pensionierten Fliegermajor, der bisher Sekretär der Krankenkasse in Czenstochau war, zum Regierungskommissär dieser Krankenkasse ernannt.

Indienkonferenz.

London, 22. Oktober. Die Indienkonferenz in der englischen Hauptstadt wird am 12. November von dem englischen König eröffnet werden und zwar in demselben Raum, in welchem die Flottenkonferenz ihre erste Tagung abhielt. Auf der Indienkonferenz soll über die künftige Besserung der Verhältnisse in Britisch-Indien beraten werden.

Austritt hervorragender Mitglieder aus der p. p. S.-Partei.

Aus Czenstochau wird gemeldet: Zahlreiche Mitglieder der PPS., OSW. haben ihrer Empörung über die Bluttat Kosciwskis dadurch Ausdruck gegeben, daß sie aus der Partei ausgetreten sind und die Motive ihres Austrittes veröffentlicht haben. Unter anderen ist auch der Gemeinderat Bolesław Jasiński ausgetreten.

Graf Bethlen über die landwirtschaftliche Krise.

Der ungarische Ministerpräsident Graf Bethlen sprach gestern über die landwirtschaftliche Krise auf einer Konferenz der ungarischen Regierungspartei. Graf Bethlen erklärte, die ungarische Regierung wird die Einberufung einer Selbstkonferenz zur Beratung der landwirtschaftlichen Fragen verlangen. Mit den Vereinigten Staaten von Amerika muß eine Vereinbarung über die Agrarfragen getroffen werden, da Amerika der stärkste Konkurrent Europas auf landwirtschaftlichem Gebiete sei.

Verhaftung des gewesenen Senators P. Tatomyr.

Am Samstag wurde über Auftrag der Staatsanwaltschaft beim Kreisgerichte in Sambor der gewesene Senator des ukrainischen Klubs, P. Julian Tatomyr, verhaftet und dem Untersuchungsgefängnis in Sambor überstellt.

Abgeordneter Walron zu sechs Monaten Kerker verurteilt.

Im Warschauer Bezirksgericht hat am Dienstag der Prozeß gegen den gewesenen Obmann der Bauernpartei, Andreas Walron, begonnen. Die Anklage legt demselben zur Last, daß er zur Umänderung des bestehenden Regierungssystems im Wege von Gewalttaten aufgelegt habe. Die Grundlage der Anklage ist unter anderem der Wahlaufauf, den Walron erlassen hat. Zu bemerken wäre, daß Walron zur Verhandlung nicht erschienen war und es auch unbekannt ist, wo er sich derzeit aufhält. Er wurde in Kontumaz zu sechs Monaten Kerker verurteilt.

Gleichzeitig hat in Kielce vor dem Kreisgerichte eine Verhandlung gegen den gewesenen Abg. Walron stattgefunden, bei welcher er nach durchgeführter Verhandlung in Kontumaz zu drei Monaten Kerker verurteilt worden ist.

Verhaftung

Ein gewisser Michael Mergel in Dolten, Bezirk Strij, in dessen Scheune man unter Heu versteckt einige hundert Gewehrgehäuse und Explosionsmaterial gefunden hatte, wurde verhaftet.

Weiteres Steigen der Arbeitslosigkeit in England.

London, 22. Oktober. In England ist die Zahl der Arbeitslosen weiter gestiegen und betrug Ende der vorigen Woche nahezu 2,2 Millionen. Sie liegt um nicht ganz eine Million höher als zur gleichen Zeit des Vorjahres.

Herwe wendet sich an das französische Volk.

Paris, 22. Oktober. Der Herausgeber der „Victoire“, Herwe, veröffentlicht heute drei Zuschriften aus Deutschland: Die Briefe eines Hamburger Lehrers, eines Stahlhelmmitgliedes und einer Dame aus der alten Berliner Gesellschaft, die ihn zu seiner Initiative einer Revision des Versailler Vertrages und zu der damit verbundenen Herbeiführung einer Ausöhnung zwischen Frankreich und Deutschland aufs wärmste beglückwünschten. Herwe fordert, daß französische Volk solle sich nicht etwa lächerlich machen, sondern sein Herz sprechen lassen und Deutschland das wahre Gesicht des echten Frankreichs zeigen.

Rapphengst wird heute ausgeliefert.

Lugano, 22. Oktober. Der im Altoner Bombenlagerprozeß mitangeklagte Rapphengst wird heute von den Schweizer Behörden nach der deutschen Grenze gebracht, um dort den deutschen Behörden übergeben zu werden.

Die rumänische Spionageaffäre.

Der Leiter der rumänischen Sicherheitspolizei verhaftet.

Paris, 22. Oktober. Nach Blättermeldungen aus Bukarest hat die Spionageaffäre eine ungeahnte Wendung bekommen. Die Polizei hat den Leiter der allgemeinen Sicherheitspolizei, Sebastian Peperco, und einen höheren Offizier der rumänischen Armee, dessen Name noch geheim gehalten wird, verhaftet. Neue umfangreiche Verhaftungen können bevorstehen.

Die Bekämpfung der Arbeitslosigkeit in Amerika.

New York, 22. Oktober. In den Vereinigten Staaten von Amerika wurde zur Bekämpfung der Arbeitslosigkeit ein Arbeitsbeschaffungsprogramm aufgestellt, in einer längeren Besprechung, die der Präsident Hoover mit mehreren amerikanischen Kabinettsmitgliedern gestern hatte. Das Beschaffungsprogramm sieht vor den Ausbau des amerikanischen Straßennetzes, den Bau von öffentlichen Gebäuden und Regulierungsarbeiten an den großen Flüssen.

Die Revolution in Brasilien

New York, 22. Oktober. Die brasilianische Regierung will zweifelhafte Bombenflugzeuge in den Vereinigten Staaten von Amerika bestellen. Diese Flugzeuge sollen im Kampfe gegen die Aufständischen in Brasilien Verwendung finden.

Weiter wird aus Brasilien gemeldet, daß die regierungstreuen Kriegsschiffe an der brasilianischen Südküste mehrere Feindlager der Aufständischen beschossen hätten.

Die Alsdorfer Grubentatastrophe.

231 Tote geborgen, 80 Vermisste. — Englisch und französisches Beileid.

Köln, 22. Oktober. In Alsdorf bei Aachen waren bis heute morgen 6.45 Uhr insgesamt 134 Tote geborgen. Etwa 80 Tote sind noch im Bergwerk eingeschlossen. Besonders groß war die Zerstörung der Explosion in etwa 460 Meter Tiefe. Von den Bergarbeitern, die sich dort befanden, dürfte niemand mehr lebend gerettet werden können, während aus anderen Teilen des Bergwerkes noch Lebende zu Tage gefördert wurden. Die Rettungsarbeiten und die Räumungsarbeiten wurden die ganze Nacht hindurch fortgesetzt. Die Ursache der Katastrophe ist noch immer ungeklärt. Die Zahl der in den Krankenhäusern befindlichen Verletzten wird heute früh mit 98 beziffert.

Die englische Rundfunkgesellschaft verbreitete die Nachricht von der Bergwerkstatastrophe Alsdorf gestern abend mit folgender Zuschrift: „Wir sind überzeugt, daß unsere Zuhörer im allgemeinen und die Einwohner der Bergwerkgürtel im besonderen sich angeschlossen wünschen, wenn wir hiermit der deutschen Nation unsere Anteilnahme an diesem großen Unglück aussprechen.“

Der französische Minister für öffentliche Arbeiten, Perrot, hat anlässlich der Grubenkatastrophe an die deutsche Reichsregierung ein Beileidstelegramm gerichtet, in dem es heißt, er sei sicher, auch dem Gefühl der französischen Bergarbeiter Ausdruck zu geben, die sich alle mit vollem Herzen der Trauer anschließen, welche ihre deutschen Kameraden getroffen habe.

Berlin, 22. Oktober. Nach den bis 12.15 Uhr bei den Berliner Zentralbehörden für Bergbau vorliegenden Zahlen sind bisher in Alsdorf 170 Tote zu Tage gebracht worden. Unter Tage befinden sich noch 61 Tote, so daß jetzt im ganzen 231 Tote festgestellt sind. 96 Verletzte liegen in den Krankenhäusern. Der Unfallausschuß der Gruben Sicherheitskommission, der heute früh zusammengetreten ist, ist um 11 Uhr in den Unglückschacht eingefahren. Nach seinen Untersuchungen am Ort und Stelle, die im Laufe des nachmittags abgeschlossen sein werden, wird der Unfallausschuß seine Verhandlungen fortsetzen.

Der Tag in Polen.

Der Gründer und Herausgeber des „Moment“ gestorben.

Am Sonntag ist im Alter von 61 Jahren der Mitbegründer und Herausgeber der jüdischen Tageszeitung „Moment“ Chaim Pruganski gestorben.

Großer Brand.

Am Freitag abends ist in der Dampfsäge in Kroszelenko, Bezirk Nowy Targ ein großer Brand ausgebrochen. Die Rettungsaktion war dadurch erschwert, daß der Dampfkessel zu explodieren drohte. Die Sägegebäude sind vollständig abgebrannt. Der Schaden wird auf etwa 77.000 Zloty beziffert. Beim Ausbruch des Brandes ist durch den Schrecken die 18-jährige Rachel Stammberger infolge Herzschlages plötzlich verstorben.

Verhaftung

Die Zeitungen melden aus Radzichow, daß Samstag abends der dortige Advokat Jaroslaw Selezinka und dessen Frau verhaftet und dem Untersuchungsgefängnis in Radzichow überstellt wurden.

Ein großes Legat für die Jagiellonische Universität.

Vorige Woche ist in Detroit der Koch Ludwig Gedymin gestorben. Bei Öffnung des Testaments stellte es sich heraus, daß Gedymin sein ganzes Vermögen im Betrage von 200.000 Dollar der Krakauer Jagiellonischen Universität verschrieben und bestimmt habe, daß dieser Fond zur Unterstützung der polnischen Wissenschaft dienen solle. Gedymin war durch 25 Jahre Koch in einem der Klubs in Detroit.

Einbruch in das Archiv und in die Gemeindekanzlei in Gwozdziow.

In der Nacht vom Sonntag auf Montag sind bisher nicht ausgeforschte Täter durch ein ausgeschnittenes Fenster in das Archiv und dann in die Kanzlei des Gemeinbeamten in Gwozdziow, Bezirk Pinczow, eingedrungen, haben die feuerfeste Kassa aufgetrennt und aus derselben 200 Zloty gestohlen.

Der Weltkongreß der Presse in Berlin

Berlin, 22. Oktober. Die Föderation International des Journalistes, der Weltverband der Journalisten, hat heute vormittags im Hause der deutschen Presse seinen zweiten, auf vier Tage bestimmten Kongreß begonnen. In Anwesenheit von 70 ausländischen Delegierten aus 25 verschiedenen Ländern eröffnete der bisherige Präsident Professor, Georg Bernhardt, die Beratungen mit einer Begrüßung der Delegierten und der anwesenden Ehrengäste des Direktors des internationalen Arbeitsamtes, Albert Thomas, des Direktors der Nachrichtenabteilung des Völkerbundes, Comert, des Vertreters des Institutes für intellektuelle Zusammenarbeit in Paris und verschiedener Reichsbehörden.

Berlin, 22. Oktober. Der Direktor des internationalen Arbeitsamtes, Thomas, führte in einer längeren Rede aus, welche Bedeutung die Beziehungen zwischen Genf und den Berufsständischen Arbeiten der Presse habe. Er sprach zugleich im Namen des Direktors der Nachrichtenabteilung des Völkerbundes, Comert und des gleichfalls anwesenden Mitgliedes dieser Abteilung Dr. Wertheimer. Das internationale Arbeitsamt habe, so führte er aus, die S. J. J. gleichsam aus der Taufe gehoben und ihr als Taufgeschenk seine Vorarbeiten über die Lage des Journalismus in den verschiedenen Ländern unter anderem mitgegeben. Es sei ein „reizendes Baby“ gewesen, dankbar für dieses Geschenk und seither seiner Patin eng verbunden. Die geistige und die professionelle Vorarbeit habe sich inzwischen in eine Mitarbeit verwandelt, die sich immer enger gestaltet habe. „Die Presse“ so betonte Thomas, ist neben der Regierung und den Parlamenten eine Großmacht, die umsonst wichtiger ist, je weniger tatkräftig zeitweilig die beiden anderen Faktoren der Politik erscheinen. Sie dient dem Wert des Friedens also dem Wert von Genf. Sie kann aber ihre Aufgaben nur erfolgreich und einwandfrei vollbringen, wenn sie eine Art wissenschaftliche Uninteressiertheit gewährleistet bekommt.

Die Fortführung der französischen Diskussion über das Moratorium.

Paris, 22. Oktober. Die Presse verzeichnet die offiziellen amerikanischen Dementis zu den Gerüchten über ein Moratorium für die Schuldenzahlungen. Die Auseinandersetzungen über die Opportunität einer eventuellen Neuauflage des ganzen Problems wird jedoch fortgesetzt. Heute, so schreibt „Petit Journal“, welche Ergebnisse Dr. Schacht in Amerika auch erreicht haben mag, die Gerechtigkeit muß man ihm widersprechen lassen, daß er die einzige mögliche Demarche versucht hat.

„Deure“ erklärt, was können wir verlieren, wenn Amerika Europa seine Schulden erläßt und Deutschland dabei profitiert? Das würde beweisen, daß der Young-Plan ein gutes Geschäft gewesen wäre. Wir würden keinen einzigen Sous zu zahlen brauchen und für Deutschland wäre das eine sehr beträchtliche Erleichterung. Haben wir ein Interesse an einer solchen Erleichterung für Deutschland? Zweifellos! Europa muß es wünschen, daß Deutschland zu gleicher Zeit vor dem Bolschewismus und der Stillenbewegung gerettet werde.

Im „Papuelaire“ wendet sich Georg Blum gegen die „unvernünftige Campagne“ der französischen nationalistischen Presse. Im Grund genommen, so meint er, ist niemand extravagant genug, an die Möglichkeit eines bewaffneten Deutschlands gegen Frankreich zu glauben. Würde Deutschland aus dem einen oder anderen Grunde seine Zahlungen an die internationalen Banken einstellen, dann würden die internationalen Banken ihrerseits ihre Zahlungen an das amerikanische Schatzamt einstellen. Nichts weiter. Was Frankreich betrifft, wird seine Lage keine Veränderung erfahren.

Das Wirtschaftsblatt „Journal Industrielle“ äußert Bedenken wenn Dr. Schacht in Amerika auch ein weitergehendes Ziel verfolge, nämlich den Young-Plan selbst in der öffentlichen Meinung Amerikas in Frage zu stellen, so muß das Mandat sofort unterbunden werden. Wenn man dann eines Moratoriums in irgend einer Form eine Revision und eine Umänderung des Young-Statutes gefordert, laufe Frankreich Gefahr, bei seinen Verpflichtungen gegenüber Amerika unberührt zu bleiben, da das Moratorium nicht dem Schuldenerlaß gleichkomme und zwischen Frankreichs Schuldverpflichtungen ein tatsächlicher Parallelismus bestünde.

Dr. Lachmann hat Österreich verlassen

Wien, 22. Oktober. Der Wiener Vertreter der Frankfurter Zeitung Dr. Kurt Lachmann, dessen letzter Bericht über die innerpolitische Lage in Österreich gestern im Ständigen Ausschuß des Nationalrates zur Verlesung gelangte und wesentlich Anlaß zu den Erklärungen des Bundeskanzlers Baugoin gab, hat Österreich verlassen. Gegenüber Gerüchten, daß Dr. Kurt Lachmann einem deutschen Winturlauben, gefolgt sei, da sein weiterer Aufenthalt in Österreich wegen seiner Berichte unerwünscht sei, da diese Berichte geeignet seien, das Ausland über die Lage in Österreich zu beunruhigen, wird an maßgebender Stelle erklärt, daß seitens der Regierung gegenüber Lachmann in dieser Richtung nichts erfolgt sei.

Mr. Antony, der Diener der Kali

Ein merkwürdiges Europäerschicksal / Von Dr. Frieda Paul König

In der Umgebung von Chandernager steht inmitten eines großen verwilderten Gartens ein alter Palast, dessen Ornamente abgebrockelt, dessen Mauern grau und verwittert sind. Noch vor wenigen Jahrzehnten war er der Wohnstätt eines Mannes, dessen Lebensgeschichte nicht alltätig ist.

Mr. Antony, Poet und Geschäftsmann, Millionär und Bänkelfänger, Europäer und Hindu, Christ und Verehrer der Göttin Kali und vor 100 Jahren einer der populärsten und bedeutendsten Vertreter der Literatur Bengalens. Er kamte aus einer angesehenen portugiesischen Familie und hatte englische Bildung und Erziehung genossen. In Bengalen hatte er mit seinem Bruder Kelly großangelegte Handelsgeschäfte betrieben und schon in jungen Jahren immensen Reichtum erworben. Eines Tages findet er, daß sein Kapital groß genug sei, um allein weiterzuarbeiten und zieht sich von seiner Handelstätigkeit zurück. Ihn beschäftigen jetzt andere Dinge. Er hat sich in eine hübsche junge Witwe, die Tochter eines Brahmanen aus Chandernager, verliebt und macht sie zu seinem Weibe. Freilich findet sich kein Missionar, der den Bund des Christen mit der Heidin segnet, kein Brahmane, der die Witwe aus brahmanischen Geschlechte dem kostenlosen Fremden vermählt. Doch Mr. Antony will das Hinduwelt geistliches als seine Frau geachtet

Immer mehr verfällt Mr. Antony dem Banne der indischen Literatur, wird zuerst Räzen, dann Anführer einer Gilde von Kawi-wala's, volkstümlicher Dichter und Spielleuten, an deren Bettgefangen und Liebesfekten er teilnimmt. Er wird durch derbe Spottverse und fromme Hymnen berühmt, vor allem durch seine Lieder an Kali, die mit religionsphilosophischen Betrachtungen durchsetzt sind. „Brüder, seht ihr's, fühlt ihr's nicht“, ruft er Christen, Hindu und Muslim zu, „daß wir nur um Namen streiten, nur um Namen uns ent-zweiten?“

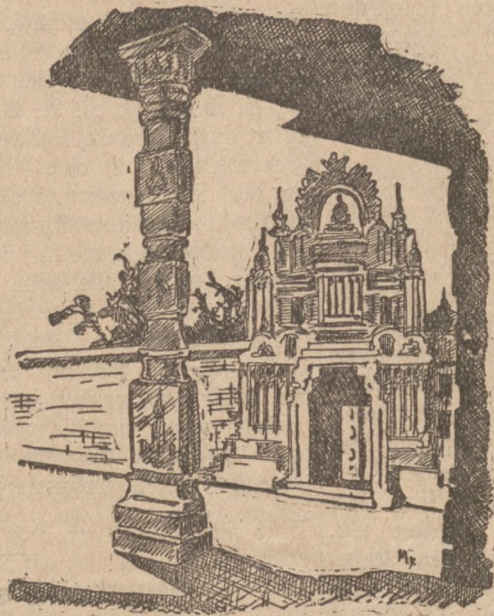
Christus und Krishna, Mutter Maria und Mutter Kali verschmelzen ihn zu ein- und dem-selben göttlichen Wesen, daß die Menschen nur unter verschiedenen Symbolen und Erscheinungsformen verehren. Mr. Antony verehrt es am liebsten in der Gestalt der Kali.

Es mag verwunderlich erscheinen, daß ein im Christentum erzogener europäisch gebildeter Mann gerade an der scheußlichen Frage der Kali und ihrem blutigen, widerwärtigen Kult Gefallen findet. So wie

Als ich einmal an einem modern denkenden, philosophisch geschnittenen Hindu die Frage richtete, warum er sich zum Dienste der Kali be-tenne, gab er zur Antwort: „Gerade, weil sie so schön und grausam ist... Kann man für die Gottheit, die diese Welt und dieses Leben beherrscht, ein treffenderes Sinnbild finden, als die Gestalt der Durga. Grimmig fließt sie die Zähne. Um ihren Hals hängt eine Schädelkette, Pest und Tod sind ihre Begleiter. Im Heulen des Sturmwindes, im Brausen des Leichenfeuers, im heiseren Ge-schrei der Schakale hören wir ihre Stimme. In der einen Hand hält sie ein Schwert, das sie dem Büffel, ihrem gedulden Tragtier in die Seite stößt, in der zweiten den blutigen, eben abgehauenen Kopf des Sünders, die dritte streckt sie schützend über das Haupt ihres Dieners, mit der vierten macht sie das Zeichen

des Segens... Wer ihrem Schutze vertraut und ihr ergeben ist, der hat nichts weiter zu befürchten.“

Und tatsächlich verkehren ihre Diener in sehr ungezwungenen, familiären Tönen mit ihr und besonders Mr. Antony! Wenn sie mit



Mr. Antonys Palast.

ihrer Hilfe räut, zant er sie tüchtig aus, mahnt sie wie ein ungeduldiger Gläubiger den Schuldner, hält ihr die dunklen Punkte in ihrer Vergangenheit vor. Einmal entschuldigt er sich wegen der minderen Qualität eines Hymnus mit folgenden Worten:

„Und sollte mein Preislied, du himmlische Frau dir nicht nach Wunsch geraten sein, ach, bitte, nimm es nicht gar zu genau! Ich bin nur ein Franke, du mußt schon ver-zeih'n!“

Man fragt sich nicht selten beim Lesen dieser schalkhaft-vertraulichen Zwiegespräche des Dich-ters mit seiner Göttin, ob sein Kalidienst über-haupt eine ernst zu nehmende religiöse Ueber-zeugung gewesen sei oder nichts weiter als eine bizarre Laune — aber gerade darin liegt viel-leicht der Reiz der Dichtungen dieses seltsamen Mannes.

zu sein vermag. Löwe und Tiger sind die „reinsten Waisenkinder“ dagegen! Als Kampf-gegner ist der Bär fürchterlich und von seinem Opfer noch schwerer loszureißen als Löwe und Tiger. Er läßt eigentlich erst dann los, wenn er kampfunfähig geworden ist, aber selbst dann vermögen seine furchtbaren Taten noch eine tödende Umklammerung auszuführen. Und die „harmlosen Teddybären“ umherziehender Zi-guner befinden sich fast stets in gereizter Stim-mung. Ungenügende Ernährung, rohe Behand-lung und unerhörte Strapazen bilden die Hauptursache dieser Mißstimmung der be-dauernswerten Tiere.

Hier ist auch das Moment, wo der Staats-anwalt auf Grund des an und für sich schon so unzulänglichen Tierschutzparagraphen einschreiten müßte! Von hundert solchen im Umherziehen gezeigten Bären werden mindestens 99 „in Aergernis erregender Weise boshaft gequält und roh mißhandelt“, aber leider nimmt die große Masse an diesen Quälereien kein Aergernis, weil sie ihnen verständnislos gegen-übersteht. Gewiß, — der Bär ist ein Sohlen-gänger, aber die Natur hat ihn nicht dazu er-schaffen, viele Stunden und kilometerlange Wege hindurch aufwärts zu gehen und sich dabei tanzend zu drehen. Die Bärenführer aber lassen die unglückseligen Tiere auf dem Marsch durch die Straßen fast niemals auf allen Vieren laufen. Immerfort aufrecht, — immerfort tan-zend, müssen die Bären sich dem Volke zeigen, und wenn sie vor Erschöpfung sich einmal auf die Vorderpfoten niederlassen wollen, dann saust unbarmherzig der dicke Knüttel auf das Fell des „süßen Teddypärs“, und sein so menschenähnliches Schmerzgeschrei löst neue Nachsalven bei den Zuschauern aus.

Wenn diese umhergeführten Bären bisher nicht mehr Unglück angerichtet haben so ist es deshalb geschehen, weil die bejammerns-werten Tiere sich zumeist in einem Zustand furchtbarster Erschöpfung befinden, der sie alle Mißhandlungen widerstandslos ertragen läßt, weil sie sich zur Gegenwehr zu schwach fühlen.

Da mag ja dann wohl nach dem Buchstaben des Gesetzes der Bärenführer auf seine Art die Bestimmungen betreffend „Verhütung von Be-schädigungen“ erfüllt haben, — aber auf welche niederträchtige und jeglichem Kulturempfinden hohnsprechende Art und Weise!

In jedem Zirkus sind die Bären, sofern sie nicht hinter dem sicheren Zentralkäfig vor-geführt werden, mit starken Beißkörben und zu-meist auch mit Tazenschuh versehen, und ge-schulte Wärter mit Abwehrstangen stehen um die Manege herum. Dort hat man die Gefähr-lichkeit der Bären voll und ganz erkannt und schützt sowohl Publikum wie auch Dressieur bestens vor den Angriffen des überaus ge-

Der Bär ist los

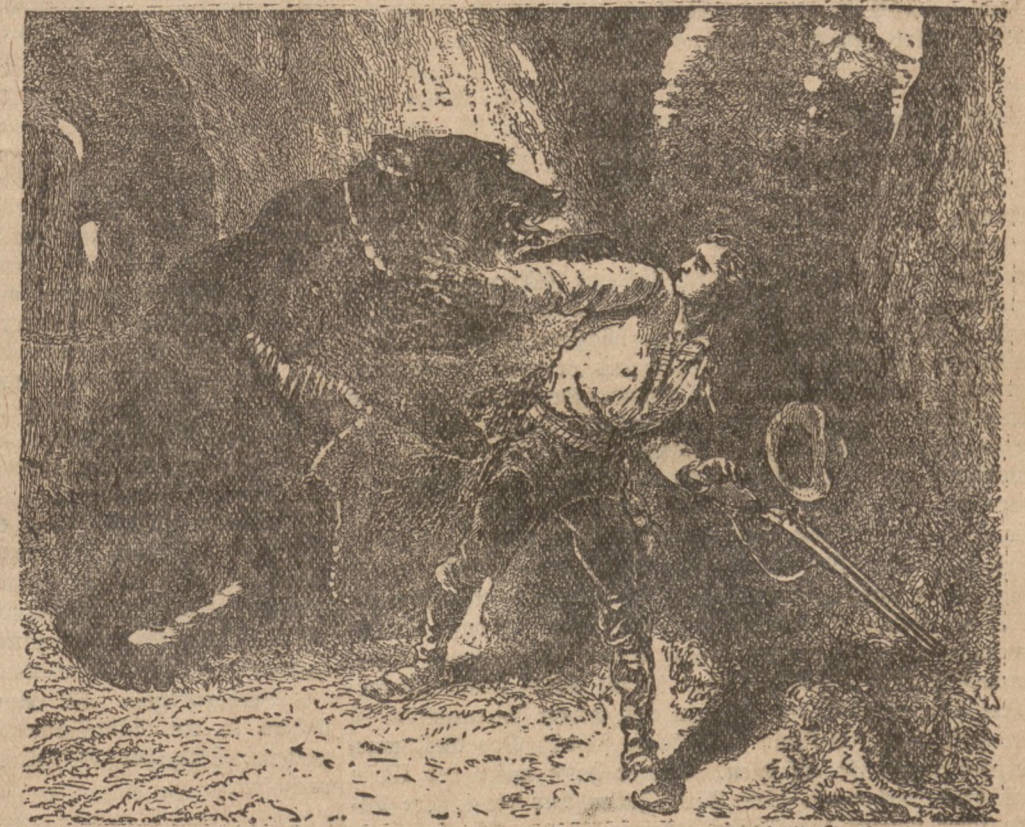
Von A. Bertun-Wulffen.

In der letzten Zeit haben sich die Fälle gehäuft, da durch Bären umherziehender Zigeuner und in Zirkus-unternehmen Personen mehr oder minder schwer verletzt wurden. Ein Tierpsychologe und Zirkusfachmann äußert sich hier über den Unfug des Herumziehens mit Bären.

Noch immer kann man in deutschen Gauen das „romantische Bild“ umherziehender Zi-guner mit „Tanzbären“ wahrnehmen. Wir haben zwar im Strafgesetzbuch den § 367, der in Absatz II mit Geldstrafe bis zu 150 M. oder mit Haft bedroht, „wer ohne polizeiliche Erlaubnis gefährliche wilde Tiere hält oder wilde oder bössartige Tiere frei umherlaufen läßt oder in Ansehung ihrer Bössartigkeit die er-forderlichen Vorsichtsmaßregeln zur Verhütung von Beschädigungen unterläßt.“ — Aber — Und dann gibt es in eben diesem schönen Büch-lein einen § 366, in dessen Absatz 5 mit Geld-strafe bis zu 60 M. oder mit Haft bis zu vier-zehn Tagen bestraft wird, „wer Tiere in Städten oder Dörfern, auf öffentlichen Wegen, Straßen oder Plätzen oder an anderen Orten, wo sie durch Ausreißen, Schlagen oder auf andere Weise Schaden anrichten können, mit Vernachlässigung der erforderlichen Sicher-heitsmaßregeln stehen läßt oder führt.“ — Und überdies wird gemäß § 360 Absatz 13 mit Geld-strafe bis zu 150 M. oder mit Haft bestraft, „wer öffentlich oder in Aergernis erregender Weise Tiere boshaft quält oder roh mißhan-delt.“ — Wir haben zwar im Strafgesetzbuch — „aber, mein Gott, die harmlosen, gutmütigen Teddypärs!“ — wird so mancher sagen, der diese „Hochflut“ von Paragraphen erwähnen hört!

Auch unsere Polizeibehörden scheinen sich von der Harmlosigkeit des Meißter Peh ein recht falsches Bild zu machen, denn sonst würden sie das Umherziehen mit Bären schon längst verboten haben. — Leider aber ist ein solches Verbot noch nicht erfolgt, und man kann sich auch dann nicht wundern, wenn von den Bären-führern selbst die „in Ansehung der Bössartigkeit erforderlichen Vorsichtsmaßregeln“ unterlassen werden, denn es ist ja behördlicherseits nie-mand da, der lauchverkümdia aenua ist. fest-

zustellen, daß die von den Führern geübten Vorsichtsmaßregeln in keinem Falle ausreichen! Die einzig ausreichende Vorsichtsmaßregel ist nämlich die, den Bären wohlherwahrt in einem Zwinger zu halten! Statt dessen aber sieht man häufig genug mit Duldung der Polizei, daß die Tiere ohne Beißkörbe und ohne Tazenschuh an mehr oder minder haltbaren Halsbändern und



ketten umhergeführt werden und von jeder-mann berührt werden können.

Die große Masse des Publikums läßt sich auch vielfach dazu verleiten, die Tiere zu necken, ohne zu ahnen, wie unvorhergesehen beim Bären ein grauenvoll wütender Jähzorn aus-brechen kann, den dann kein Halsband und kein Nasenring zu brechen vermag. Die Bären-dompteure der Zirkusunternehmen und der Menagerien wissen ein Lied davon zu singen, wie unglücklich tödlich und bössartig der Bär

fährlichen Raubtieres. Auf den Straßen unserer Städte und Dörfer aber dürfen Bären ohne genügende Sicherheit von rohen und gän-zlich ungeeigneten Menschen mitten durchs Pu-blikum geführt werden!

Es wird im Interesse des Schutzes des Pu-blikums und im Interesse der jämmerlich ge-quälten Kreatur allerhöchste Zeit, daß mit diesem Unfug endlich aufgeräumt und das Um-herziehen mit Bären ohne Käfig völlig unter-lasst wird!



In Eingeborenentracht zog er als Sänger durch die Straßen.

wissen, er baut für sie in Gereti bei Chander-nagar das erwähnte, nunmehr verfallene Gartenschloß und bemüht sich, jeden ihrer Wünsche zu erfüllen.

Die junge Frau ist Gefährtin eines ihr sehr ergebenen Mannes, Herrin eines prächtigen Hauses, Gebieterin einer zahlreichen Dienerschaft... dennoch ist ihr Glück nicht unge-rüst. Durch den Bund mit Antony hat sie schwere Schuld auf sich geladen, hat die Götter ihres Volkes beleidigt und muß nun trachten, sie wieder zu versöhnen. Sie spendet den Brahmanen täglich reiche Gaben, sie schickt in die Tempel der Kali Opfertiere und Weihe-geschenke, sie feiert die Hindu-feste, besonders die der Göttermutter geweihten Tage, durch rauschende Festlichkeiten.

Antony läßt sie zunächst gewähren und ver-sieht sie reichlich mit den dazu erforderlichen Mitteln. Plötzlich aber, Indern und Euro-päern erscheint es gleichermassen unbegreiflich, veranstaltet er selbst Opfer und Feste, sucht er seine Frau an religiösem Eifer noch zu über-bieten; er wird andächtiger Diener, glühender Verehrer der Göttermutter Durga-Kali. Er verkehrt nur noch in bengalischer Gesellschaft, legt die europäische Tracht ab und kleidet sich in den Khaddar, das togaähnliche Gewand der Eingeborenen. Vor allen Götterbildern streut er Blumen, beim Aufgang und Untergang der Sonne vollzieht er an den Ghats (Badeplätzen) öffentlich die rituellen Waschungen. Die vor-übergehenden Europäer lächeln verächtlich, die Hindu schütteln verwundert und mißtrauisch die Köpfe. Denn tiefer als irgendwo im Orient ist in Indien die Aflut, die den Eingeborenen von dem Abendländer trennt.

Aber die Bräuten die Mr. Antony über diesen Abgrund schlägt sind aus gutem Golde. Darum erinnern sich die stolzen Brahmanen jener Schriftsteller, die erklären, daß in allen Wesen nur eine Gottheit wohne, daß die Verschieden-heit der Rassen und Kasten nur ins Reich der trägerischen Erscheinungen gehöre. Und auch die dunkeläugige Kali findet sich mit dem weißen Gesichte ihres neuen Verehrers ab; er läßt ihr ja in der Bowbazar-Strate von Kal-kutta einen prunkvollen Tempel bauen, den das Volk später „Tempel der portugiesischen Kali“ nennt.

Wojewodschaft Schlesien.

Wojewodschaftsratsbeschlüsse.

In der am Montag stattgefundenen Sitzung des Wojewodschaftsrates wurde eine Verordnung des schlesiſchen Wojewoden in Angelegenheit der Prüfung der Kinosperatore bestätigt. Ferner wurde eine Verordnung bestätigt, welche die Einhaltung der Unterstützung für diejenigen Personen umfaßt, welche von den deutschen Versicherungsinstituten die in Frage kommenden Renten erhalten.

Für den Umbau einer Straße in Malinka hat der Wojewodschaftsratsrat 2000 Zloty bewilligt. Der Gemeinde Zebrynowice wurde die Aufnahme einer Anleihe in der Höhe von 7500 Zloty aus dem schlesiſchen Kommunalfond, der Gemeinde Kilielow die Aufnahme einer Anleihe von 4000 Zloty aus demselben Fond für Investitionszwecke genehmigt. Der Stadt Rattowitz wurde die Genehmigung zur Aufnahme einer Anleihe in der Höhe von 900 000 Zloty von der Versicherungsanstalt in Königschütte zur Beendigung der Wohnhausbauten und der Stadt Rybnik 200 000 Zloty von derselben Institution zum Bau einer Volksschule erteilt.

Ueberdies hat der Wojewodschaftsratsrat beschlossen, den Direktor des schlesiſchen Landeskrankenhauses in Teschen Dr. Hinterstolzer, ab 1. November 1930 in den Ruhestand zu versetzen. Zum Direktor wurde der Primarius desselben Spitals Dr. Johann Kubisch ernannt. Ferner hat der Wojewodschaftsratsrat einen Betrag von 100 000 Zloty für den U. C. zur Beendigung des Baues eines Hauses für allgemeine Bildung in Rattowitz genehmigt. Ueberdies wurden mehrere Personal- und Kommunalfragen behandelt.

Verhaftung von Einbrechern.

Das Polizeikommissariat in Rattowitz teilt mit:

Am 22. August ds. J. wurden in Wilna ein gewisser Eugeniusz Lukianski und Konstantin Skarsko, wohnhaft in Lozel, Bezirk Gdziesieniski, während der Zeit verhaftet, als sie folgenreiche Wertgegenstände verkaufen wollten: eine Brosche mit 25 Brillanten, einen goldenen Herrenring mit einem Brillanten, zwei Broschen mit einem grünen Stein, eine goldene Nadel mit einem braunen Stein. In der Wohnung des Lukianski wurden folgende Gegenstände gefunden: eine goldene Herrenuhr Nr. 102 473 mit der

Bielitz

Ein Vizekommissär in der Bielitz-Bialaer Bezirkskrankenkasse.

Anlässlich des Besuches des Vizepräsidenten für Arbeit und soziale Fürsorge, General Hubicki, welcher in Begleitung des Wojewoden Dr. Grazynski am Dienstag den Krankenkassen in Bielitz und Biala einen Besuch abstattete, wurde zum Vizekommissär der Bielitzer Bezirkskrankenkasse der Major Plonka aus Bydow ernannt und ihm das entsprechende Dekret überreicht. Vizekommissär Plonka hat die Amtsgeschäfte der Bezirkskrankenkasse am Dienstag übernommen.

Biala

Verhaftung. Ein gewisser Anton Byss aus Mitoszowice, welcher von der Polizei wegen mehrerer Diebstähle gesucht wird, wurde am Dienstag verhaftet.

Rattowitz

Körperverletzung. Am Samstag, um 19 Uhr, ist aus Bieun Nowy in Bogutischitz der 62-jährige Maurer Josef Matkaja, zuletzt wohnhaft in Mala-Dombrowka, Siemianowicagasse 1, mit dem Zuge angekommen. Vom Bahnhofe in Bogutischitz begab er sich zu Fuß auf Feldwegen in seine Wohnung in Mala-Dombrowka. Am Wege von Bogutischitz nach Mala-Dombrowka ist Matkaja höchstwahrscheinlich überfallen und verletzt worden, denn als er nach Hause kam, bemerkten seine Kinder eine Schnittwunde am Kopfe. Das linke Auge war unterlaufen und auf der linken Wange hatte er Hautabschürfungen. Matkaja wollte, als er in seine Wohnung kam, niemandem die Ursachen der Verletzungen verraten und begab sich sofort zur Ruhe. Er schlief bis Sonntag um 24 Uhr ohne Unterbrechung und ist zu dieser Zeit gestorben. Der Arzt erklärte, daß Matkaja wahrscheinlich infolge der ihm zugefügten Verletzungen gestorben sei. Die einleitenden Erhebungen haben ergeben, daß Matkaja wahrscheinlich das Opfer eines Raubmordes durch bisher unausgeforschte Täter geworden ist, die genau darüber informiert sein mußten, daß Matkaja mit seinem Monatslohn in der Höhe von 100 Zloty nach Hause fahre. Das Geld wurde ihm aber nicht gestohlen, denn er hatte unter der Weste das Geld verborgen. Die Täter haben nur die innere Tasche samt Futter des Rockes herausgerissen. Die Erhebungen zwecks Feststellung des Tatbestandes sind im Zuge.

Durch ein Auto überfahren. Am Montag, um 10.40 Uhr, hat an der Ecke der Königschütter- und Zelaznagasse in Domb der Lenker des Personalausos St. 3627 den Radfahrer Franz Gabor aus Rattowitz, Lubekigasse 4, überfahren. Gabor erlitt leichtere Verletzungen im Gesichte und an den Händen. Das Fahrrad war sehr beschädigt. Die Schuld an dem Unfall trifft den Lenker des Autos infolge rascher Fahrt. Nach dem Unfall fuhr das Auto davon, ohne sich um den Überfahrenen zu kümmern.

Unfall. Am Montag, wurde das Kommissariat in Zawodzie telephonisch verständigt, daß an dem Tage um 6.15 Uhr während der Arbeit in der Stahlgießerei der Hütte „Ferum“ in Zawodzie der 23-jährige Arbeiter Johann

Muschkiński im Innendeckel „Joh. Hartman Königl. Hof-Uhrmacher u. B. Binden 4849, Berlin“, eine Herrenuhrkette mit vier Brillanten, eine dünne, dunkle Kette aus Platin mit einem goldenen Verschluss, ein silbernes Zigarettenetui. Im Innern des Zigarettenetuis befinden sich mehrere Monogramme in russischer Schrift mit den Buchstaben F. S., L. M., S. B., G. F., S. L., D. W., F. R., L. B., G. S. und der Unterschrift „Marie Sudwinski“. Auf der Vorderseite des Zigarettenetuis ist eine silberne Krone angebracht und unter dem Monogramm, welches unleserlich ist, steht die Aufschrift in russischer Sprache „25. September 1887“. Ferner wurden gefunden: sieben silberne Gläserchen, eine silberne Zuckerbüchse, eine silberne Kaffeemaschine, silberne Büffel. Sämtliche Gegenstände stammen nach den erlangten Informationen von Raubüberfällen in den Jahren 1920 bis 1922 auf dem Gebiete der Sowjetrepublik, die der Vater des Aufständigen, welcher im Jahre 1922 von den Sowjetbehörden wegen Raubüberfällen erschossen wurde, begangen hat. Eventuell Geschädigte, welche auf dem Gebiete der Republik Polen wohnen, melden sich im Kriminalamt in Wilna.

Warnung vor Betrügnern.

Seit längerer Zeit betreibt eine Betrügerbande auf dem Gebiete der Wojewodschaft Schlesien ihr Unwesen. Diese Bande besucht Personen, die sich um eine Baumanleihe bemühen. Die Betrüger stellen sich als Vertreter der staatlichen Landwirtschaftsbank in Rattowitz vor. Sie legen den Geldsuchenden gedruckte Formulare vor, die entsprechende Fragen an die Geldsuchenden enthalten. Wenn dieses Formular von der Partei ausgefüllt worden ist, verlangen die Betrüger 25 bis 30 Zloty Entschädigung für Manipulationskosten. Da auf dem Gebiete der Wojewodschaft Schlesien einzig und allein die staatlichen Sparkassen berechtigt sind, eine Vermittlung für Anleihen aus der staatlichen Landwirtschaftsbank in Rattowitz durchzuführen, wird vor diesen Betrügnern gewarnt. Jeder einzelne Fall ist sofort der Kriminalabteilung in Rattowitz auf der ul. Zielona 28, Zimmer Nr. 99 anzuzeigen.

Machnik, zuletzt wohnhaft in Zagiewniki Hütte „Subertus“ verunglückt sei. Machnik wurde infolge eines bisher unaufgeklärten Unfalles der Kopf, der zwischen den Kralen und die Eisenform geraten war, gequetscht. Der Schwerverletzte wurde sofort nach dem Unfall in das Spital der Barmherzigen Brüdern in Rattowitz übergeführt und wurde daselbst festgestellt, daß er einen Schädelbruch erlitten hat.

Schlägerei. Am Montag, um 23.45 Uhr, ist in der Restauration Wanjura in der Kosciuszlogasse in Rattowitz zwischen dem Kellner Franz Bialek aus Rattowitz und dem Bergwerksbeamten Josef Krzyzostek aus Gieselswald ein Streit entstanden. Aus dem Streit entstand eine Schlägerei, bei welcher Bialek dem Krzyzostek mehrere Schläge ins Gesicht versetzte. Krzyzostek hat zur Selbstverteidigung, um den Angreifer zum Rückzug zu zwingen, aus der Tasche einen Revolver System „Dreyse“ hervorgezogen und einen Schrotschuß abgegeben, ohne jemandem zu treffen. Der Revolver mit sechs Geschossen, wurde Krzyzostek abgenommen. Weitere Erhebungen sind im Zuge.

Königschütte

Diebstahl. Am Samstag, den 18. ds. M., hat ein unbekannter Täter ein Herrenfahrrad Marke „Weltrekord“ Nr. 1.366.815, das vor dem Hause auf der ul. Wolnosci stand, zum Schaden des Erich Heyok aus Zagiewniki gestohlen.

Ein wilder Motorradfahrer. Auf der ul. Glowacki in Königschütte, hat der Führer des Motorrades St. 5347 Sophie Rozek überfahren. Sie erlitt erhebliche innere Verletzungen und mußte in das städtische Krankenhaus in Königschütte eingeliefert werden. Die Schuld an dem Unfall trägt der Motorradfahrer, da er auf das Haltesignal des Polizisten nicht achtete. Er fuhr, ohne sich um die Verletzte zu kümmern, davon.

Grober Unfug. Aus einer unbekannten Ursache hat der 27 Jahre alte Monteur Magimilian Czajka auf die 15 Jahre alte Helene Kunert einen Pistolenschuß abgegeben. Der Schuß ging fehl. Czajka, welcher in dem trübseligen Augenblick trunken war, wurde von der Polizei verhaftet. Der Revolver wurde beschlagnahmt.

Verhaftungen. In Angelegenheit des Einbruchsdiebstahls in die Möbelfabrikation Bertha Slotoski wurde ein weiterer Dieb, der 24 Jahre alte Arbeiter Erich Spentalla verhaftet.

Lublinitz

Scheunenbrand. Die Scheune des Landwirtes Grzyba in Kulznowice wurde samt der diesjährigen Ernte und den landwirtschaftlichen Maschinen vollkommen vernichtet. Der Schaden beträgt etwa 7000 Zloty. Das Brandobjekt war unterversichert. Die Brandursache ist zur Zeit unbekannt.

Pleß

Einbruchsdiebstahl. In das Geschäftslokal des Kaufmanns Franz Pentak in Pleß sind Diebe eingedrungen und haben eine größere Anzahl von fertigen Anzügen und Wäsche sowie 130 Zloty Bargeld gestohlen. Im Laufe der Nachforschungen wurden die Diebe ermittelt. Es sind

dies Anton Kandrziola sowie Konrad und Moiss Szczeponik, sämtliche aus Pleß, welchen das Diebesgut abgenommen und den Geschädigten zurückerstattet wurde. Die Diebe wurden den Gerichtsbehörden in Pleß überstellt.

Rybnik

Diebstahl. Auf der Chaussee Konecny-Panow haben sieben Personen, die von einer Unterhaltung zurückkehrten und nicht mehr nüchtern waren, ohne jegliche Ursache Heinrich Kofita überfallen und geschlagen. Kofita wurde eine Uhr im Werte von 100 Zloty gestohlen. Dieselben Täter haben den Konrad Gieslik und Artur Mirzon aus Panow sowie den Heinrich Kruhl aus Bujakow überfallen und geschlagen. Durch die Erhebungen wurde festgestellt, daß die Täter ein gewisser Paul Meimka, Friedrich Jankowicki und Kufischyara, sämtliche aus Konecny sind. Die Genannten wurden verhaftet.

Schadenfeuer. Infolge Kurzschlusses entstand in dem Wohnhause des Besitzers Johann Dycki in Knurrow ein Brand. Durch den Brand wurde ein Teil des Dachstuhles vernichtet. Der Schaden wird mit etwa 8000 Zloty beziffert.

Fahrraddiebstahl. Aus dem Borchhof der Realität Polak in Czerwionka wurde dem Johann Feiner ein Herrenfahrrad, Marke „Pud“ Nr. 207.048, im Werte von 100 Zloty gestohlen.

Schwientochlowitz

Beschlagnahme Gegenstände. Der Polizeiposten in Czarnie Las hat bei dem Hausbold Franz Wiczorek aus Nowa-Wies einen Browning, System „Mauser“, Kaliber 7.65 mm, beschlagnahmt. Die Browningpistole befindet sich beim Polizeiposten. Wiczorek hat vor der Beschlagnahme der Pistole mehrere Schüsse in die Wohnung der Witwe Marie Garbas abgegeben.

Raubüberfall. Der österreichische Staatsbürger Johann Urfel, wohnhaft in Eintrachtshütte, wurde auf der ul. Subnicza in Schwientochlowitz, als er, von einer Unterhaltung kommend, sich auf dem Nachhauseweg befand, von vier unbekannten Personen überfallen. Einer der Banditen hat Urfel die Pistole an die rechte Hüfte angeseht und ihm auf gefordert, ihm einen Schnaps zu zahlen. Die anderen Banditen stützten sich auf den Überfallenen und raubten ihm aus der Rocktasche 120 Zloty Bargeld. Nach dem Überfall flüchteten die Banditen in der Richtung Eintrachtshütte. Die sofortige Verfolgung verlief ergebnislos. Der Geschädigte hat zur Protokollierung abgegeben, daß er bereits in dem Establishement Michalik von einigen Unbekannten belästigt wurde. Die Polizei fahndet nach den Banditen.

Tarnowitz

Verstorbener Kindesmord. Der Postvorsteher Danisch in Swierkflanze hat in dem Abort des Postamtes in Swierkflanze ein neugeborenes Kind weiblichen Geschlechtes gefunden. Durch die Eingangserhebungen wurde festgestellt, daß das Kind die ledige H. A. aus Miedelau, welche in dem Postamte als Bedienerin tätig ist, in den Abort geworfen hat. Das Kind wurde noch lebend geborgen. Eine hinzugerufene Hebamme nahm sich des Kindes an. Darauf wurde daselbe der Mutter H. A. übergeben, die sich zur Zeit bei ihren Eltern in häuslicher Behandlung befindet.

Angehoffen. Der Restaurateur Eduard Duda in Bielska hat am Borchhof seiner Realität aus einer bisher unbekannten Ursache den 24 Jahre alten Potempa durch einen Pistolenschuß in der rechten Hüfte verletzt. Potempa begab sich darauf mit eigenen Kräften zum Arzt, wofür ihm die erste Hilfe zu Teil wurde. Eine polizeiliche Untersuchung über den Tatbestand wurde eingeleitet.

Theater

Am Freitag, den 24. ds. abends 8 Uhr, im Abonnement (Serie rot) „Grandhotel“, Lustspiel in 3 Akten von Paul Frank.

Am Samstag, den 25. ds., abends 8 Uhr, außer Abonnement, zum erstenmal: „Josephine“, ein Spiel in 4 Akten von Hermann Bahrl. Josephine wird das Standardwerk Bahrs bleiben. Im Stil der Shaw'schen historischen Romane, lange vor Shaw geschrieben. Und mit Wiener Grazie vergoldet! Das heitere Spiel mit ernsthaften Untertönen ist Bestand der Wiener und Berliner Bühnen. Das Akademietheater in Wien hat vor 14 Tagen „Josephine“ wieder neu in seinen Spielplan aufgenommen. Die lobtete „Josephine“ wird hier von Camilla Weber, der verlobte „Bonaparte“ von Alexander Marten gespielt. Den Silen des Direktors „Barras“ spielt Georg Zoch, Hans Kurth den gemüthlich-treuen Monstade. Ballo Brenneis wird die Wandlung der Marketenberin „Carole“ darstellen. Steinhöck den jungen „Eugen Beauharnais“, Richard Bauer den Obersten, der so verliebt ist und so wenig beliebt, Roman Sporer den verfallenen Gesandten, Ziegler den Scharfspieler „Salma“. Eine bunte und amüsante Reihe historischer Figuren, die vorüberziehen in bedeutungsvollen Schicksalsstunden des großen Bonaparte. Hermann Bahrl sagt über sein Stück: „Wie klein sind unsere Wünsche, wie groß ist das Schicksal! Dies habe ich darstellen wollen: wie die unbekannte Macht Napoleon anfängt, den Träumen in den Krieg schießt und den Poeten zum Helden werden läßt, ob er sich auch wehrt und von seinem Heldentum nichts wissen will.“

Und was für eine unterhaltende Komödie ist Bahrl damit gelungen!

Was ſich die Welt erzählt.

Ein Schmugglerſchiff beſchlagnahmt.

Alkohol für 600.000 Mark.
Berlin, 22. Oktober. Amerikanische Kſtenwaſchſchiffe haben einen kanadiſchen Dampfer beſchlagnahmt, der im Verſuch ſtand, Transporte für Alkoholſchmuggler ausgeführt zu haben. Die Beſchlagnahme erfolgte an der Offu der Vereinigten Staaten. Im Bord des Dampfers ſoll Alkohol im Werte von etwa 600.000 Mark gefunden worden ſein.

Die Exploſion in der tſchechiſchen Munitionsfabrik.

Preburg, 22. Oktober. Die Exploſion in der Munitionsfabrik hat zu den bereits gemeldeten ſechs Todesopfern ein weiteres geſordert. In der vergangenen Nacht iſt das ſiebente Mädchen ſeinen ſchweren Verletzungen erlitten. Die Unterſuchung hat ergeben, da der Unglücksfall auf die Fahrlſſigkeit des penſionierten Hauptmannes Wladimir Valouſek zurückzuführen ſein dürfte, der deſhalb in Haft genommen wurde.

Sitzung des Komitees des Staatsbahnrates.

Am Montag hat im Verkehrsminiſterium eine Sitzung des Komitees des Staatsbahnrates für die im Bau befindlichen Eiſenbahnlinien ſtattgefunden. Das Komitee hat den Plan des Ausbaues der Eiſenbahnen und des Netzes der Straen überprüft. Das Komitee beſchlo, von den Betriebsleiſenbahntrten Vorſchläge bezüglich Feſtſtellung des Programmes in den einzelnen Direktionsbezirken abzuverlangen. Ueberdies wurde die Frage der Regulierung des Autoverkehrs auf Grund des Antrages des Obmannes des Komitees, Ing. S. Rybiski, beſprochen. In dieſer Angelegenheit hat das Komitee keinen Beſchlu geat, es wurde vielmehr die Schaffung einer stndigen Kommission beantragt, deren Aufgabe es wäre, die Fragen des Eiſenbahn- und Autoverkehrs zu überprüfen. In der Sitzung nahm als Sachverſtndiger des Autoverkehrs Prof. Dr. Walski teil.

Abwanderung aus U. S. A.

New York, 22. Oktober. Aus den Vereinigten Staaten von Amerika hat eine Abwanderung der Ausländer eingeleitet. Ein Mitglied der amerikaniſchen Einwanderungsbehrden in San Franzisko erklärte, die Ausländer hätten in groer Zahl um ihre Abſchiebung durch die Einwanderungsbehrden gebeten, da die vorhandenen Mittel nicht ausreichten. Deſhalb konnten bisher nur die unerwnſchten Elemente abgeſchoben werden. Der Maenandrang zur Abwanderung, die ſonſt in Amerika ſo gefürchtet wird, iſt nach Anſicht amerikaniſcher Kreiſe auf die groe Arbeitsloſigkeit in den Vereinigten Staaten zurückzuführen.

Hirtenbriefe.

Der Biſchof von Lomza hat am 8. ds. einen Hirtenbrief erlaſſen, in dem er unter Androhung der Begehung einer ſchweren Sünde es den Gläubigen verbietet, für die Liſten P. P. S., Wygnolenie und Bauernpartei als gegen die Kirche feindlich auftretende Gruppen zu ſtimmen. Einen ähnlichen Hirtenbrief hat am 12. ds. der Biſchof von Lublin an ſeine Dize erlaſſen.

DER ENTERBTE

Roman von E. Miller und Horst von Werthern
Copyright by Martin Fenchwanger, Halle (Saale)

33. Fortſetzung.

„Martino hat wenige Häuſer von mir entfernt gemacht“, erwiderte der Alte, „er war ein harter Mann und hat mir nie Kredit gegeben.“
„Erſinnen Sie ſich des Knaben?“
„Benedettas Knaben? Ja, gewi!“
„Er ſtand nicht wahr?“
„Davon wei ich nichts.“
„Wo Martino aber jetzt ſein mag?“ bemerkte Franz in migelauntem, harmloſem Ton.
„Man erzählt ſich, da er nach Mailand oder Genva gezogen ſei. In Siena lt ſich nicht viel Geld verdienen, und darauf war er erpicht.“
„Sein Haus aber ſteht ja noch da. Wiſſen die jetzigen Inhaber deſſelben, wo ſich der Mann aufhält?“
„Wohl möglich, denn meines Wiſſens mſſen ſie ihm Pacht bezahlen.“
„Dann führt Sie mich zu den Deuten.“

Fünfzehntes Kapitel.

Der Kaufmann befand ſich in einer ſchmalen Strae, in einem der Häuſer, die einſt Palte geweſen waren. Die Tür ſtand offen, ſeltſamer Geruch entſtrmte dem umſtanden Raum, in dem man getrocknetes Grünzeug, mnſterte Fiſche, Obſt, Mehl, und Zuckerwerk zum Verkauf anbot.
Ein altes Wei ſa hinter dem Ladentisch und war ſo fort bereit, die Adree des Pabrone mitzuteilen. Er ſei, von über fünfzig Jahren mterte, der hinter dem Laden-

Sportnachrichten.

Oberſchleſiſcher Sport.

In Oberſchleſien fanden am Sonntag eine Anzahl von Freundschaftsspielen ſtatt, die folgende Ergebnisse brachten:
Kolejow P. W. — Slowian 4:3 (3:3).
1. F. C. — Polacyjny R. S. 3:2 (1:2).
Naprzod — R. S. 06, Rattowiz 5:3 (1:3).
Odra — Diana 3:0 (2:0).
Concordia — Powstaniec, Elbie 1:3 (0:2).
Bogon, Neubruch — Slonk, Schwientochlowiz 2:1.
Agoda — Haller 5:1 (1:0).
R. S. 06 Myslowiz — R. S. Rozbity 9:1 (4:1).
Slavia, Ruda — R. S. 06 Rattowiz 5:0 (0:0).
Roschulsko — Slonk, Siemianowiz 2:1 (1:0).
1. R. S. — Zydowski R. S. 2:2 (0:2).
Silesia — Kresy 5:1 (0:0).
Bawel — Czarni, Chropaczow 4:1 (1:0).

Zum Wettspiel Polniſch Oberſchleſien—Deutsch Oberſchleſien 2:0 (0:0).

Wie wir bereits mitgeteilt gelang es der polniſch-oberſchleſiſchen Reprſentationsmannſchaft am Sonntag in Hindenburg gegen die deutsch-oberſchleſiſche Mannſchaft einen wertvollen Sieg zu erringen, der umſo anerkenmenswerter iſt, als er unter ſehr ſchweren Bedingungen errungen wurde. Die deutsche Mannſchaft zeigte ſich nämlich der polniſchen Mannſchaft ſtark überlegen, konnte jedoch dank der aufopfernden Arbeit der Verteidigung und des an dieſem Tage beſonders gut diſponierten polniſchen Torhannes Wrozel (Schwientochlowiz) zu keinem Erfolg kommen. In der zweiten Hälfte war die polniſche Mannſchaft überlegen und erzielte in dieſer Periode zwei Tore durch Ruchta und Grlich. Zum Schlu waren die Deutschen wieder überlegen, konnten jedoch zu keinem Erfolg kommen. Die polniſche Mannſchaft ſpielte in der Aufſtellung: Wrozel; Konieczny, Lober; Razimierzak, Bieloz, Gabrili; Riesner, Raſtula, Grlich, Ruchta, Samuſt.

Ueber das Spiel der beiden heimischen Spieler Gabrili und Lober (WWSB.) ſchreibt der „Oberſchleſiſche Kurier“:
„Vortrefflich hielten ſich die beiden Wielliger Lober und Gabrili, die bewieſen, da man mehr WWSB.-er in unſerer Auswahlmannſchaft berückſichtigen mte.“

Um den Aufſtieg in die polniſche Liga

Vergangenen Sonntag fanden drei Begegnungen in den Zwischengruppen ſtatt, die folgende Reſultate brachten:
Amatorski R. S. — Warta, Zawiercie 7:2.
Skra — VRS. 3:0.
Bedzia — Unia 5:1.
Das vierte Spiel zwiſchen dem 82. p. p. — 42. p. p. das in Wilna ausgetragen werden ſollte, kam nicht zuſtande. Auf Grund dieſer Reſultate wurde in der Zentralgruppe Legia (Poſen) Meifter und kommt in die Finalſpiele. Der Stand der Tabelle lautet:
1. Legia (Poſen), 6 Spiele, 9 Punkte, 19:15 Tore.
2. W. R. S. (Wod), 6 Spiele, 8 Punkte, 16:10 Tore.
3. VRS. (Thorn), 6 Spiele, 4 Punkte, 14:19 Tore.
4. Skra (Warschau), 6 Spiele, 3 Punkte, 11:14 Tore.
In der Sdweſtgruppe hat der Amatorski R. S. ſeine Spitzenpoſition geſtrkt. Der Stand der Tabelle lautet:
1. A. R. S. (Königshütte), 2 Spiele, 4 Punkte, 11:4 Tore.
2. Bawel (Kraſau), 2 Spiele, 2 Punkte, 6:4 Tore.
3. Warta (Zawiercie), 2 Spiele, 0 Punkte, 2:11 Tore.
In der Sdostgruppe hat ſich Bedzia für die Finalſpiele qualifiziert und lautet hier der Stand der Tabelle:
1. Bedzia (Domburg), 4 Spiele, 8 Punkte, 18:5 Tore.
2. Unia (Lublin), 4 Spiele, 4 Punkte, 10:6 Tore.
3. Sokol (Rowne), 4 Spiele, 0 Punkte, 2:18 Tore.
In der Nordgruppe verblieb noch das Entscheidungsspiel zwiſchen dem 82. p. p. und dem 42. p. p. zur Austragung. Der Stand iſt hier gegenwärtig folgender:
1. 42. p. p. (Bialystok), 4 Spiele, 5 Punkte, 10:7 Tore.
2. 82. p. p. (Brze), 4 Spiele, 5 Punkte, 14:10 Tore.
3. Ognisko (Wilno), 4 Spiele, 2 Punkte, 7:14 Tore.

Ladoumegue ſchlägt Dr. Pelzers Weltrekord über 1000 Meter.

Der franztuſiſche Meifter Ladoumegue lief Sonntag einen neuen Weltrekord über 1000 Meter, indem er die Weltbhchſchreibung von Dr. Pelzer um 2.2 auf 2.236 verbesserte. Als Schrittmacher diente ihm Sera Martin, der als Zweiter 2:28.8 erreichte.

Radio

Donnerstag, 23. Oktober.

Kraſau. Welle 312.8: 12.10 Waſſchaun, 12.35 Waſſchaun, 15.50 Waſſchaun, 16.15 Schallplatten, 18.50 Rezitationen, 19.25 Schallplatteneinlage, 20.00 Waſſchaun, 20.15 Vortrag, 20.30 Konzert, 21.30 Waſſchaun.

Warschau. Welle 1411.7: 19.25 Schallplatteneinlage, 20.00 Vorleſung, 20.15 Techniſcher Vortrag, 20.30 Leichte Muſik, 21.30 Vortrag, 22.15 Vittorio Rucci ſpielt Klavierwerke italieniſcher Komponiſten, 23.00 Tanzmuſik.

Breslau. Welle 325: 11.35 Schallplattenkonzert, 13.50 Schallplattenkonzert, 15.35 Muſikfunkt für Kinder, 16.00 Das Buch des Tages, 16.15 Kammermuſik, 17.15 Zum Gedächtnis Albalbert Stfters, 17.45 Was iſt richtiges Deutsch?, 18.35 Die deutsche Sprache als Knſtlerin deutſchen Seelenlebens, 19.00 Linde-Meddel, 20.00 Die Sprache in ihren Beſtandteilen auf dem Wege zum Reiche des Geiſtes, 20.30 Wagner-Abend, 22.30 Unterhaltungs- und Tanzmuſik.

Berlin. Welle 419: 14.00 Bayreuther Feſtſpielhaus: Mailänder Scala (Schallplattenkonzert), 15.40 Mediziniſch-hygieniſche Plauderei, 16.05 Umwertung der Technik, 16.30

Muſik der Troubadoure, 17.30 Jugenbſtunde, 17.50 Redakteur und Geſter, 18.15 Muſikaliſches Magazin, 19.05 Albalbert Stfters, 19.25 Chorgeſnge, 19.45 Zeitberichte. Septembertagung des Völkerbundes in Gen, 20.30 Unterhaltungsmuſik, 21.10 „Der tolle Kapellmeiter“. Heitere Oper von Benno Drft. Anſchlieend: Tanzmuſik.

Wien. Welle 516.3: 11.00 Schallplattenkonzert. Unterhaltungsmuſik, 12.00 Mittagskonzert, 13.10 Fortſetzung des Mittagskonzertes, 15.20 Schallplattenkonzert, 16.10 Ausklaſſiſchen Operetten, 18.30 Engliſcher Sprachkurs, 19.00 Internationale Konjunkturzuſammenhnge, 19.35 Operettenauffhrung: „Venus im Grünen“. Anſchlieend: Volksmuſikales Konzert, 21.50 Kammerabend. Erich Wolffgang Koenigold. Anſchlieend: Schallplattenkonzert. Engliſche Jazzmuſik.

Prag. Welle 486.2: 11.15 Schallplattenmuſik, 12.30 Mittagskonzert, 13.30 Rundfunk für Industrie, Handel und Gewerbe, 16.20 Volksbildungsvortrag, 16.30 Brünn, 17.30 Rnderede, 17.40 Brünn, 18.00 Landwirtschaftsfunkt für Frauen, 19.10 Arbeiterſendung, 18.25 Deutsche Sendung, 19.20 Siederkonzert Otakar Mar, 19.50 Brünn, 22.20 Orgelkonzert Prof. B. Wiederemann.

ſich ſtand. Er hatte ein volles, rotes Geſicht, einen kleinen, ſchwarzen Schnurrbart, war gut gekleidet, hatte eine ſchwere goldene Kette über die weie geſpannt und eine Brillantennadel in der Krawatte ſtecken.

Eben wandte er ſich zu einem jungen Verkäufer, der ſich ebenfalls in dem Raume befand und ſprach einige Worte zu ihm, worauf der Mann ſich eilfertiger durch eine innere Tür entfernte.

Franz trat in den Kaufladen, und der Inhaber deſſelben eilte ihm ſofort lächelnd entgegen. Er zögerte nicht einen Augenblick, welcher Sprache er ſich bedienen ſollte, und rebete Franz alſobald auf Engliſch an.

„Guten Abend, mein Herr, womit kann ich Ihnen dienen?“

„Habe ich die Ehre, mit Herrn Martino Minaldi zu ſprechen?“ forſchte Franz.

„Allerdings“, entgegnete der Juwelier neugierig, „ſind Sie an mich empfohlen worden? Ich werde ſehr bllig ſein. Keine Firma in Venedig verkauft zu ſo diſkreten Preien wie ich.“

„Ich bin nicht gekommen, um etwas zu kaufen, um auch nicht gerade an Sie empfohlen worden. Ich kam, um Ihre Bekanntschaft zu machen, Onkel Martino; ich bin Ihr Neffe.“

„Mein Neffe! Jesus Maria, ich habe keinen Neffen... Der Mann mu verrückt ſein.“

„Ganz und gar nicht. Ich bin der Neffe, den Sie um ſchndes Geld verkauft haben, Benedettas Sohn.“

Obwar die Worte, die Franz geſprochen, nur auf einer Vermutung beruheten, begriff er ſofort, da er auf der richtigen Fhne ſein mte, denn Minaldi war plötzlich totenbleich geworden, und Schweitropfen perlten auf ſeiner Stirn.

Fortſetzung folgt.

Volkswirtschaft.

Der neue Ausweis der Bank Polski.

Die Bilanz der Bank Polski für die erste Oktoberdekade weist einen Goldvorrat von 561,911.000 Zloty aus, d. s. 26.000 Zl. mehr als in der vergangenen Dekade. Die zur Deckung dienenden ausländischen Valuten und Devisen verringerten sich um 24,742.000 auf 297 Mill. 110.000 Zl., während die nicht zur Deckung dienenden um 2,830.000 auf 117,321.000 Zl. gestiegen sind. Das Wechselportfeuille weist eine Zunahme um 15,572.000 Zl. auf und beträgt 720,330.000 Zl., während die durch Wertpapiere gesicherten Anleihen um 5,847.000 Zl. auf 73,892.000 Zl. zurückgegangen sind. Auf der Passivseite stiegen die sofort fälligen Verbindlichkeiten um 13,765.000 auf 205,907.000 Zl., dagegen ermässigte sich der Banknotenumlauf um 36,465.000 auf 1 Mill. 336,490.000 Zl. — Die Deckung des Banknotenumlaufs und der sofort fälligen Verbindlichkeiten durch Gold allein betrug 36,43 Prozent (d. s. 6,43 Prozent mehr als in den Statuten vorgesehen), durch Valuten und Edelmetalle 55,69 Prozent (16,69 Prozent mehr). Die Golddeckung des Banknotenumlaufs allein betrug 42,04 Prozent.

Belebung in der Lodzer Baumwoll-Industrie.

Seit etwa vier Wochen treffen von den Kaufleuten aus der Provinz Lieferungsaufräge auf Baumwollwaren in Lodz ein. Wie man mitteilt, werden diese Aufträge ausreichen, um die Lodzer Baumwollindustrie bis zum Jahresende zu beschäftigen. Daran kann auch die Tatsache nichts ändern, dass der Eingang von Bestellungen in den letzten Tagen ganz aufgehört hat.

Dieser erhöhte Warenbedarf hat es ermöglicht, dass eine ganze Anzahl von Fabrikationsunternehmen sich auf Vollbetrieb einstellen konnten, und zwar arbeiten gegenwärtig etwa 75 bis 80 Prozent der Lodzer Fabriken mit einer Arbeiterschicht, während 20 bis 25 Prozent in zwei Schichten tätig sind. Wohl werden in den mit Arbeiterschichten arbeitenden Betrieben die Arbeiter nicht überall die ganze Woche hindurch beschäftigt, doch ergibt eine Berechnung der Arbeitsstunden in diesen Unternehmen dennoch eine beträchtliche Steigerung des Betriebes gegenüber den mit einer Schicht tätigen Fabriken.

Im Gegensatz hierzu stellt sich die Betriebslage in der hiesigen Wollindustrie ziemlich flau dar. Bisher sind noch nicht einmal Musterkollektionen hergestellt worden, da die Lieferungsaufräge fehlen und auch die Aussichten auf grössere Aufträge für die nächste Zeit ausserordentlich gering sind, obwohl in dieser Beziehung die letzten Tage eine ganz geringe Besserung der Lage in der Wollindustrie gebracht haben. Auf eine Belebung des Wintergeschäftes ist erst bei Eintritt kälteren Wetters zu rechnen.

Was die gegenwärtige Belebung in der Baumwollindustrie anbelangt, so muss damit gerechnet werden, dass es sich hier nur um eine vorübergehende Erscheinung handelt. Es besteht nämlich die Befürchtung, dass bereits nach Neujahr ein be-

deutender Rückgang der Betriebslage eintreten wird, namentlich dann, wenn die Hoffnungen der Kaufleute, die gegenwärtig grössere Warenkäufe riskieren, zu nichts würden und die Landbevölkerung ihren Bedarf an Stoffen einschränken sollte.

Zum Bau der Eisenbahnlinie Oberschlesien—Gdynia.

Eine Gruppe französischer Kapitalisten bemüht sich bekanntlich um das Recht der Exploitation der Kohlenmagistrale Oberschlesien—Gdynia und hat nunmehr den Entwurf eines entsprechenden Vertrages bearbeitet. Die Vertreter dieser Gruppe weilten bereits zweimal in Polen und haben hier das zur Bearbeitung des Vertrages nötige Material gesammelt. Der Entwurf des Vertrages soll in der nächsten Zeit den entsprechenden Faktoren vorgelegt werden. Alsdann dürften die Verhandlungen beginnen. Zu diesem Zweck werden die Vertreter der interessierten französischen Kapitalisten nach Warschau kommen.

Wie schon gemeldet, hat Verkehrsminister Ing. Kühn eine Inspektion der Strecke Herby—Zduńska Wola, die einen Teil der Kohlenmagistrale Oberschlesien—Gdynia bildet, vorgenommen und diese Strecke für den provisorischen Verkehr freigegeben. Die Verkehrseröffnung findet am 8. November statt. Die Arbeiten auf der Strecke Nowa Wieś—Bydgoszcz—Gdynia sind so weit vorgeschritten, dass sie noch vor dem Termin beendet werden können. Daher soll die Verkehrseröffnung auf dieser Strecke, die auf den 15. November festgesetzt war, schon früher stattfinden. Den endgültigen Termin wird Minister Kühn nach Durchführung einer Inspektion festsetzen, die in der zweiten Hälfte des Monats Oktober vorgenommen werden soll.

Regierungsaufträge für die Bergwerks-Industrie.

Die Regierungsaufträge für die Bergwerksindustrie betragen im Laufe der ersten acht Monate d. J. im ganzen 47,852 Tonnen. Die grössten Aufträge wurden im April vergeben und zwar 30.810 Tonnen, weil die Regierung der Bergwerksindustrie zu Hilfe kommen wollte und beinahe die für das ganze Jahr bestimmten Aufträge im voraus vergab. Daher trat auch im Juni ein bedeutender Rückgang in den Aufträgen ein (Mai 341 Tonnen, Juni 152 Tonnen). Im Juli (3088 Tonnen) und August (2442 Tonnen) waren die Aufträge etwas höher. Im September umfassten sie etwa 15.000 Tonnen, worunter sich jedoch ein Auftrag des Verkehrsministeriums auf Lieferung von 12.000 Tonnen Schienen befindet. Die allgemeinen Aufträge waren im September im Zusammenhang mit dem Rückgang der Privatbestellungen etwas niedriger als im August und betrugen etwa 45.000 Tonnen. Die Bergwerksindustrie bemüht sich auch weiterhin um grössere Regierungsaufträge, da andernfalls in manchen Fällen mit einer Reduzierung der Zahl der Arbeiter zu rechnen ist.

Vom Kongress der Industrie- und Handelskammern.

In Warschau fand dieser Tage bekanntlich ein Kongress der Industrie- und Handelskammern statt. Es wurden in folgenden Angelegenheiten Beschlüsse gefasst: 1. Reform der Industrie-Steuer; 2. Novellierung des Gesetzes über die Verhinderung von Bankrotten; 3. Novellierung des Gesetzes über die Auferlegung von Verzugsstrafen, Exekutionskosten usw.; 4. Novellierung des Aktiengesetzes; 5. teilweise Novellierung des Gesetzes über die einstweilige Regelung der kommunalen Finanzen; 6. Einführung einer Registerverpfändung von Holz; 7. Novellierung des sogenannten Antialkoholgesetzes; 8. das Rahmen- und Standardisationsgesetz; 9. Vereinheitlichung der Verzugszinsen, die von den sozialen Versicherungsinstitutionen erhoben werden; 10. Abschaffung des Gesetzes über den Geldwucher; 11. Abschaffung des Gesetzes über den Warenwucher; 12. Gesetz über den Bergbau. Manche dieser Angelegenheiten, wie das neue Aktiengesetz und das Rahmen-Standardisations-Gesetz wurden besonderen Kommissionen überwiesen.

Im weiteren Verlaufe der Beratungen sprach sich der Kongress gegen die Einführung einer Steuerordnung auf dem Wege eines Dekrets aus. Ferner wurde das Programm der laufenden Forderungen des Verbandes angenommen. Besondere Beratungen waren dem Gutachten über die vom Ministerium für Industrie und Handel in Vorschlag gebrachte Novellierung der Verordnung des Staatspräsidenten über die Industrie- und Handelskammern gewidmet. Das in dieser Angelegenheit gefasste Gutachten wurde dem Minister für Handel und Industrie bereits vorgelegt.

Bedeutender Rückgang der Wechselproteste in Polen.

Im August d. J. war in Polen ein bedeutender Rückgang der Zahl der Wechselproteste zu verzeichnen. Nachdem die Wechselproteste im Mai d. J. mit 515.161 Wechseln im Werte von 124,484.000 Zl. ihren Höhepunkt erreicht hatten, trat eine immer mehr zunehmende Verringerung ein, die hauptsächlich auf die vorsichtige Kreditierung in Industrie und Handel zurückzuführen ist. Im allgemeinen gab es im August 390.544 protestierte Wechsel auf die Summe von 92,135.000 Zl., während einen Monat vorher 460.774 Wechsel auf die Summe von 108,531.000 Zl. protestiert wurden. Die durchschnittliche Summe der protestierten Wechsel betrug 236 Zloty.

Die grösste Zahl der protestierten Wechsel wurde in Warschau notiert, und zwar: 76.785 Wechsel auf 20,782.000 Zl., dann folgen Lodz mit 49.386 Wechseln auf 11,324.000 Zl., Kielce 41.607 Wechsel auf 7,170.000 Zl., Lublin 26.761 Wechsel auf 5,170.000 Zl., Bezirk Warschau 23.178 Wechsel auf 4,885.000 Zl., Kraków 22.675 Wechsel auf 6,301.000 Zl., Lwów 21.983 Wechsel auf 5,206.000 Zl. und Poznań 20.854 Wechsel auf 7,865.000 Zloty.

Wenn Sie sich nicht fürchten, die Wahrheit zu hören,

dann lassen Sie mich sie Ihnen sagen.

Gewisse Tatsachen aus ihrer Vergangenheit und Zukunft, finanzielle Möglichkeiten und andere vertrauliche Angelegenheiten werden Ihnen durch die Astrologie, der ältesten Wissenschaft der Geschichte, enthüllt. Ihre Aussichten im Leben über Glück in der Ehe, Ihre Freunde und Feinde, Erfolg in Ihren Unternehmungen und Spekulationen, Erbschaften und viel andere wichtige Fragen können durch die grosse Wissenschaft der Astrologie aufgeklärt werden.

Lassen Sie mich Ihnen frei aufsehen-erregende Tatsachen voraussagen, welche Ihren ganzen Lebenslauf ändern und Erfolg, Glück und Vorwärtskommen bringen statt Verzweiflung und Missgeschick, welche Ihnen jetzt entgegenstarren. Ihre astrologische Deutung wird ausführlich in einfacher Sprache geschrieben sein und aus nicht weniger als zwei ganzen Seiten bestehen. Geben Sie unbedingt Ihr Geburtsdatum an, mit Namen und Adresse in deutlicher und eigenhändiger Schrift. Sie können, wenn Sie wollen 1 Zloty in Briefmarken (keine Geldmünzen einschliessen) mitsenden zur Bestreitung des Portos und der Schreibgebühren. Adressieren Sie Ihren Brief an Professor ROXROY, Dept. 8466, Emmastraat 42, Den Haag (Holland). Briefporto 0-50 Zl.



Die bequemste Art der Bezahlung

ist der Ueberweisungs-Verkehr der P. K. O.,

welcher auf der unmittelbaren Ueberschreibung des Betrages aus dem Check-Konto eines Klienten der P. K. O. auf Rechnung des Check-Kontos des anderen Klienten besteht.

Durch Vermeidung an Barauszahlungen spart man an Zeit und Kosten. Die P. K. O. berechnet bei den Ueberweisungen keine Manipulationsgebühr.

Bedient Euch bei Zahlungen der Ueberweisungsschecks der P. K. O.

Die Frau von heute

kennt Kopfschmerzen nur noch für Augenblicke. Stellen sich die beim Tempo unserer Zeit unausbleiblichen Kopfschmerzen ein, nimmt sie hurtig ihre 1—2 echten Aspirin-Tabletten, um bald danach von ihrer lästigen Qual befreit zu sein.

Es gibt nur ein

ASPIRIN

Erhältlich in allen Apotheken.



Ogłoszenie

Dnia 29 października 1930 r. o godz. 10-tej przed poł. odbędzie się w Urzędzie Celnym w Bielsku na dworcu towarowym publiczna licytacja przedmiotów niepodjętych przez strony w przepisany terminie, jako to: galanterja, manufaktura, wyroby żelazne, aparaty elektryczne i przędza wełniana.

Blizsze określenie rodzaju towarów oraz ceny wywołania ogłoszone są na tablicy urzędowej Urzędu Celnego w Bielsku.

882 Urząd Celný I. kl. w Bielsku